

# Sièges de vérification de sécurité des sièges d'auto

## Sièges pour bébé et pour enfants

- Ne jamais utiliser devant un coussin gonflable.
- Une ceinture de sécurité ou une sangle est utilisée pour tenir le siège bien en place.
- Si l'enfant a moins de 2 ans ou pèse moins de 22,7 kg (50 lb), il doit être installé dans un siège d'auto de bébé.
- Si l'enfant a plus de 2 ans ou pèse plus de 22,7 kg (50 lb), il doit être installé dans un siège d'auto de jeune enfant.
- Si l'enfant a plus de 4 ans ou pèse plus de 36 kg (80 lb), il doit être installé dans un siège d'auto de grand enfant.

## Siège orienté vers l'avant

- Le siège doit être utilisé et fixé correctement.

## Siège d'appoint

- Le siège d'appoint doit être utilisé et fixé correctement.
- Le siège d'appoint doit peser au moins 18 kg (40 lb).
- Le siège d'appoint doit être utilisé jusqu'à l'âge de 9 ans ou jusqu'à ce que l'enfant mesure 145 cm (4 pi 9 po) ou pèse 36 kg (80 lb).



NB Trauma Program  
Programme de  
traumatologie du NB



[www.childsafetylink.ca](http://www.childsafetylink.ca)

# Child Safety Seat Checklist

## Infant & Child Seats (rear and forward-facing)

- Never use in front of an airbag.

• Seatbelt or UAS strap must hold seat tightly.

• Car seat does not move side-to-side more than 2.5 cm (1 inch).

• Seat belt locked or locking clip used.

• Harness is snug:

- a. chestclip is at armpit level.
- b. can only fit one finger under strap.

## Forward-facing Seat

- Tether strap used and tight.

## Booster Seat

- Two styles are acceptable -No-back or high-back.
- Child must be at least 18 kg (40 lbs).
- Use booster until age 9 or 145 cm (4'9") tall or 36 kg (80 lbs).



NB Trauma Program  
Programme de  
traumatologie du NB



[www.childsafetylink.ca](http://www.childsafetylink.ca)

## Quick Car Seat Reference Guide

Age	*Birth to 1 Year old	*From at least age 1 to generally 4.5 years old	*Generally 4.5 to 9 years old	9 years
Type of Seat	Rear Facing Seat	Forward Facing Seat	Booster Seat	Seatbelt
Height & Weight	Use until baby is at least: <b>1 year old</b> AND <b>10 kg (22 lbs)</b>	<b>10 kg (22 lbs) to 18 kg (40 lbs)</b>  Tether Strap must be used	Use when child is at least <b>18 kg (40 lbs)</b> to <b>36 kg (80 lbs)</b>	<b>36 kg (80 lbs)</b> OR <b>145 cm (4'9")</b>

*\*Height and Weight are a more accurate measurement than age*

*\*Le poids et la taille sont un critère de mesure plus précis que l'âge.*

Neuf ans	Ceinture de sécurité	36 kg (80 lbs) OU 145 cm (4'9")
*Généralement de quatre ans à neuf ans	Siège d'appoint	L'utilisation d'un siège d'appoint quand l'enfant atteint au moins <b>18 kg (40 lbs)</b> à <b>36 kg (80 lbs)</b>
* À partir d'un an jusqu'à quatre ans et demi	Siège d'enfant orienté vers l'avant	<b>10 kg (22 lbs)</b> à <b>18 kg (40 lbs)</b> à l'installation d'un siège d'appoint bien tendue et être utilisée et d'attache doit
*Naissance à un an	Siège de bébé orienté vers l'arrière	Utiliser jusqu'à l'âge d'un an ET moins: <b>10 kg (22 lbs)</b>
Âge	Siège	Le poids et la taille

## Guide de référence rapide